

Abteilung für Politische Angelegenheiten des Eidgenössischen Politischen Departements, Bern.

Bei den Instituten der Eidgenössischen Technischen Hochschule sowie der Materialprüfungs- und Versuchsanstalt wurden befördert:

Versuchsanstalt für Wasserbau und Erdbau der ETH: Ernest Bisaz, dipl. Bauingenieur, von Lavin, bisher Sektionschef II, zum Sektionschef I; Anstalt für Wasserversorgung, Abwasserreinigung und Gewässerschutz der ETH: Dr. phil. Paul Nänny, von Herisau, bisher Adjunkt I, zum Adjunkten Ia; Materialprüfungs- und Versuchsanstalt: zu Sektionschefs Ia: Dr. phil. Paul Esenwein, von Zürich, und Dr. phil. Fritz Staffelbach, von Mauensee, beide bisher Sektionschefs I; zu Sektionschefs I: Dr. phil. Rudolf Fichter, von Basel, bisher Adjunkt II; Dr. sc. techn. Werner Jutzi, von Niederhünigen, und Dr. sc. techn. Paul Fink, von St. Margrethen, beide bisher Sektionschef II.

Herr Oberst i. Gst. Hans Roost, von Beringen, bisher Instruktionsoffizier der Infanterie, wurde als Kreisinstruktor der Abteilung für Infanterie gewählt.

Bekanntmachungen von Departementen und anderen Verwaltungsstellen des Bundes

Änderungen im diplomatischen Korps vom 20. Dezember 1965 bis 2. Januar 1966

Aufnahme der dienstlichen Tätigkeit

Indien

Herr D. Mukharji, Dritter Sekretär.

Beendigung der dienstlichen Tätigkeit

China

Herr Chou Chen-chung, Kulturrat.

Beförderungen

VAR

Herr Abdel Rahman Nour El-Din, Attaché, in den Rang eines Dritten Sekretärs.

Israel

Herr Hauptmann Haim Tur-Ner, Adjunkt des Militär- und Luftattachés, in den Grad eines Majors.

Verfügung
des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements
über die Notengebung an den Lehrabschlussprüfungen

(Vom 27. Dezember 1965)

Das Eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement,

in Anwendung von Artikel 50 des Bundesgesetzes vom 20. September 1963
über die Berufsbildung,

verfügt:

Art. 1

Die Bestimmungen über die Notengebung im Abschnitt «Beurteilung und Notengebung» der vor dem 15. April 1965 erlassenen Reglemente über die Lehrabschlussprüfung in den dem Bundesgesetz vom 20. September 1963 über die Berufsbildung unterstellten Berufen werden aufgehoben und durch Artikel 18 der Verordnung vom 30. März 1965 zum Berufsbildungsgesetz ersetzt.

Art. 2

Diese Verfügung tritt am 15. Januar 1966 in Kraft.

Bern, den 27. Dezember 1965.

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement:

Schaffner

Änderungen im Bestande der Agenten und Unteragenten von Auswanderungs- und Passageagenturen während des IV. Quartals 1965

1. Erloschenes Patent:

Das des *Herrn Jan Ouboter*, Geschäftsführer der Auswanderungsagentur *Ouboter Aktiengesellschaft in Zürich*.

2. Erteilte Patente:

An *Herrn Pio Gusberti*, Geschäftsführer der Auswanderungsagentur *CIT, Compagnia Italiana Turismo Schweiz AG in Zürich*.

An *Herrn Hans Imholz*, Geschäftsführer der Passageagentur *Hans Imholz in Zürich*.

An *Herrn Max Koschland*, Geschäftsführer der Passageagentur *Reiseplan AG in Zürich*.

3. Abmeldung von Unteragenten:

Durch die Auswanderungsagentur *Lavanchy & Cie SA in Lausanne*, *Herr Serge Matthey, Lausanne*.

Durch die Auswanderungsagentur *R. Kündig AG in Zürich*, *Herr Karl Biser, Schwyz*.

Durch die Auswanderungsagentur *Wm. Müller & Co. AG in Basel*, *Herr Roland Rast, Luzern*.

Durch die Passageagentur des *Automobil-Clubs der Schweiz in Bern*, *Herr Benjamin Treier, Bern*.

4. Genehmigte Anstellungen von Unteragenten:

Für die Auswanderungsagentur *The American Express Company Inc. in Zürich*, *Herr Peter Broder, Genf*.

Für die Auswanderungsagentur *Jacky, Maeder & Co. in Basel*, *Herr Edouard Jäger, Schaffhausen*, *Herr Walter Kipfer, Horgen*.

Für die Passageagentur *Reiseplan AG in Zürich*, *Herr Max Furrer, Montreux*.

Für die Auswanderungsagentur *Lavanchy & Cie SA in Lausanne*, *Fräulein Nadine Vallotton, Lausanne*.

Bern, den 31. Dezember 1965.

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit
Unterabteilung Arbeitskraft und Auswanderung

Bekanntmachungen von Departementen und anderen Verwaltungsstellen des Bundes

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1966
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	02
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	13.01.1966
Date	
Data	
Seite	32-34
Page	
Pagina	
Ref. No	10 043 157

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.